

In order to withdraw funds or close an account,
(1) Please clearly complete the necessary information below;
(2) The form must be signed and dated;
(3) Provide bank proof (if never submitted with initial application).

請按照以下步驟申請提款或取消賬戶：
(1) 清晰及完整地填寫下列所需資料；
(2) 於表格下方填寫日期並親筆簽署；
(3) 提供銀行證明 (如從未提供相關銀行證明)。

Please submit via mail to the address noted below, email to admin@sec.rakuten.com.hk or fax to (852)2119-0117. The request will begin to be processed within 2 business days upon receipt. Any requests to transfer funds to a third party will not be processed. In order to avoid any delays please review your information carefully before submitting. Rakuten Securities HK is not responsible for errors made by the account holder.

填妥後請將表格郵寄至下方的位址、電郵至 admin@sec.rakuten.com.hk 或傳真至(852)2119-0117。提款申請將會於收到表格後兩個工作日內完成處理。申請提款到第三者賬戶將不獲處理。為避免延誤，請閣下於提交表格前仔細檢查已填寫的資料。樂天證券香港不會因客戶引致的錯誤而承擔任何責任。

Account Holder(s) Information 賬戶持有人資料 (Please complete in FULL 必須完整填寫)

Account Holder(s) Name 賬戶持有人名稱	Account Number(s) 賬號

Withdrawal 提款 (Please Select One 請勾選以下其中一種提款方法)

Note: *The exchange rate for USD against HKD and HKD against USD used in calculating the amount to be withdrawn are USD1.00=HKD7.75 and HKD7.85=USD1.00 respectively, subject to changes in accordance with market conditions and without prior notice to client.
注意：美元兌港元及港元兌美元的兌換率分別為 1 美元兌港幣 7.75 元及港幣 7.85 元兌 1 美元。樂天證券香港有權根據當時的市場行情，更改以上的兌換率而無須預先通知客戶。

Amount 提款金額	<input type="checkbox"/> USD <input type="checkbox"/> HKD	(Amount will be deducted from trading account) (從交易賬戶內扣除的金額)
--------------------	--	---

Bank Wire 電匯

Note: *HKD50 bank fee for domestic wires will apply. Bank fee will be waived if the beneficiary bank is Bank of China (Hong Kong) (MUST provide bank proof).
*HKD150 bank fee for international wires will apply (MUST provide SWIFT Code). Additional bank fee for intermediary bank may also apply.
注意：*本地銀行之間轉賬的銀行手續費為港幣 50 元。如受款銀行為香港中國銀行，手續費將豁免(必須提供銀行證明)。
*國際匯款的銀行手續費為港幣 150 元(必須提供國際匯款代碼)。中介銀行也可能會扣除一定的手續費。

Bank Account No. 銀行賬戶號碼	<input type="checkbox"/> USD A/C <input type="checkbox"/> HKD A/C	Beneficiary Name 受款人姓名
(Please select the currency of beneficiary account 請勾選受款戶口的貨幣類型)		(Please write down in English 請以英文填寫)

Beneficiary Bank 受款銀行	SWIFT Code 國際匯款代碼
------------------------------	--------------------------

Check 支票 (USD Check 美元支票 HKD Check 港元支票)

Note: *If receiving the check by mail, Rakuten Securities HK will send a check payment initiated by this withdrawal form ONLY to the address on file for the account holder. If you would like to update your address information, please complete Change of Contact or Banking Information Form located on our website.
注意：*如需郵寄支票，樂天證券香港將只會郵寄支票至賬戶持有人於本公司登記之住址。
如需更改住址資料，請下載和填寫更改資料申請表。

<input type="checkbox"/> E-Cheque 電子支票	Bank Account No. 銀行賬戶號碼 _____
	Beneficiary Bank 受款銀行 _____
<input type="checkbox"/> In Person 親身領取	
<input type="checkbox"/> By Mail 郵寄	Address 地址 _____

Close account 取消交易賬戶 (Please check the box if applicable 如適用，請勾選確認)

<input type="checkbox"/> Close account 取消交易賬戶	Comments, if any 如有任何意見
--	--------------------------------

In the event of any inconsistency between the English and Chinese version, the English version shall prevail.
中文譯本僅供參考，文義如與英文本有歧異，概以英文本為準。

Primary Account Holder Signature 主要賬戶持有人親筆簽署	Date (DD/MM/YYYY) 日期 (日/月/年)
X	X
Joint Account Holder Signature 聯名賬戶持有人親筆簽署	Date (DD/MM/YYYY) 日期 (日/月/年)
X	X